

CPCT/EP 03 15 OCT 2004

Mod. C.E. - 1-4-7



Direzione Generale per lo Sviluppo Produttivo e la Competitività Ufficio Italiano Brevetti e Marchi Ufficio G2

Autenticazione di copia di documenti relativi alla domanda di brevetto per:

Invenzione Industriale



VI2002 A 000080



REC'D **1 3 JUN 2003**WIPO PCT

Si dichiara che l'unita copia è conforme ai documenti originali depositati con la domanda di brevetto sopraspecificata, i cui dati risultano dall'accluso processo verbale di deposito.

Roma, II

**3 1 MAR. 2003** 

PRIORITY DOCUMENT

SUBMITTED OR TRANSMITTED IN COMPLIANCE WITH RULE 17.1(a) OR (b)

JUDIRIGENTE

D.ssa Pacla DI CINTIO

**BEST AVAILABLE COPY** 

### AL MINISTERO DELL'INDUSTRIA DEL COMMERCIO E DELL'ARTIGIANATO MODU UFFICIO ITALIANO BREVETTI E MARCHI – ROMA DOMANDA DI BREVETTO PER INVENZIONE INDUSTRIALE, DEPOSITO RISERVE, ANTICIPATA ACCESSIBILITA' AL PUBBLICO

**MODULO A** 

A. 1	RICHIE	EDENTE (I)									ZNJH N	1 S
	-	Denominazione		VIGATRICI SPA						<u> </u>		SP
	2) 0	Residenza Denominazione	SCHIO (VI	)						47657024	9 (13) 0	
В. 1		Residenza	DEL BICUIET	ENTE PRESSO L'U			······································	<del></del>	codice			
<b>.</b> .		ome nome	BONINI ING					cod	l. fiscale			
	denor	_	io di appartene		IO ING. E. BON	NI SRL	città VIC	ENZA		cap	36100 (pro	v) VI
<b>C</b> .			O destinatari	· ///			ona	LNZA		cap _	30100 (pic	·v) <u>vi</u>
	via		-			n	città			cap	(pro	
	CCH	O INA LEVIGA	TRICE.	classe propos	ita (sez/d/sdl)	B24B	gruppo/sottogr	ruppo	/			
AN	TICIPA	ATA ACCESSII	BILITA' AL PUI	BLICO: SI I NO	<b>4</b>	SE IST	ANZA: DATA	]/[]/	N. PRC	TOCOLLO		
E.	INVE 1) 2)		NATI I' ELIGIO IUSO NEVIO	Cognome nome		3)	<b></b>		Cognome	nome		
	در PRIOR			Tipo di prio			di domanda	data di dan	osito Allega	+ F SCIO	OGLIMENTO R	SEDVE
1			zzazione	ripo di pridi		Hamero	ui domende		o S/F			otocollo
2	, —						- 11 5					
G.	CENTI	RO ABILITATO	D DI RACCOL	TA COLTURE DI MI	CRORGANISMI, d	enominazio	ne <u>Aleksia</u>	CTTICAR	X			
							MATICADA					
H. 	ANN	OTAZIONI SPI	ECIALI	<del>**</del> .	, -1-,		. Was		<b>a</b>			
				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					1			
		1747IONE 41					10,33 E	uro lo	<u>{</u>			
DOC	N. 6		pag 19	Riassunto con dise	ano principalo, dos	odziona a d	Marie Committee		Data	CIOGLIMEI	NTO RISERVE N°protoco	
Doc.	_	<u> </u>	. tav 8	esemplare) Disegno (obbligato			·	bilgatorio i	_'_'			
Doc.	· -	PROV T	قــا	Autocertificazione,			• •		''			·
Doc.		0 RIS		Designazione inver	ntore				''			
Doc.	5)	0 RIS		Documenti di priori	tà con traduzione ir	italiano					ingole priorità	
Doc.	6)	0 RIS		Autorizzazione o al	to di cessione					′		
Doc.	7)	0		Nominativo comple	to del richiedente							
)	attest	tati di versame	nto, totale lire	€ 291,80		-					obl	bligatorio
COV	IPILA	TO IL 02 05/	2002 FIRM	A DEL (I) RICHIEDE	NTE (I)	IL MAND	ATARIO BON	IINI ING. ER	OLE		<del></del>	
CON	TINU	a (SI/NO) <mark>NO</mark>	<u>.</u>						•			
DEL	PRES	ENTE ATTO	SI RICHIEDE C	OPIA AUTENTICA	(SI/NO)SI							
CAN	IERA	DI COMMERC	IO INDUSTRIA	ARTIGIANATO AG	RICOLTURA DI V	ICENZA	7	/ICENZA		codice	24	
		DI DEPOSITO		ERO DI DOMANDA	VI	2002A0	00080			Reg. A		
L'an II (I) sopr	no richied ariport	lente (i) soprali	TLADUE ndicato (i) ha (i	, il glom nanno) presentato a i	ne sottoscritto la pi		anda, corredata	mese di di nOO_ foç	MAG aggluntivi p		essione del bre	vetto
ANN	IOTAZ	IONI VARIE D	ELL'UFFICIAI	E ROGANTE	CHARLACIO ING	NE	SSUNA					
					= VICE	1						
(	AS III	DEPOSITANI	letico	<u> </u>	mbro dell'ufficio			AGU	FFICIALE R	//	mara	116
	PRE	TO FEDE	RICA	1	TO YERIC *			HANNA	LISA BA		SE	

RIASSUNTO INVENZIO	ONE CON DISEGNO PRINCIPALE									
NUMERO DOMANDA NUMERO BREVETTO	VI2002A000080	REG. A	DATA DI DEPOSITO DATA DI RILASCIO	02 <sub>/</sub> 05 <sub>/</sub> 2002 / /						
A. RICHIEDENTE (I) Denominazione Residenza	COSTA LEVIGATRICI SPA SCHIO (VI)									
D. TITOLO MACCHINA L	EVIGATRICE.									
Charles and the Marian Salah										
L. RIASSUNTO	Classe proposta (sez_/cl./scl/) B24B (gruppo sottogruppo) /  L. RIASSUNTO									
Una macchina levigatrice (1; 300) comprendente una struttura di sostegno (2; 302) del pezzo (3) da lavorare ed un gruppo levigatore (4) del pezzo (3) stesso. Il gruppo levigatore (4) comprende un'incastellatura (40) che supporta un elemento avvolgibile (8) cooperante con mezzi cinematici (9) atti a porlo in movimento secondo una configurazione ad anello chiuso su di un piano ( $\pi$ 1) sostanzialmente parallelo al piano ( $\pi$ 2) individuato dalla struttura di sostegno (2; 302) ed una pluralità di elementi abrasivi (10) associati all'elemento avvolgibile (8) disposti distanziati tra loro e provvisti di una superficie abrasiva (16; 416) che entra in contatto con il pezzo (3) durante la movimentazione dell'elemento avvolgibile (8).										
-	•			SELIO INDUSTRIA						
M. DISEGNO				VICENZA						
	6 11	13	12 10 10 10 FIG.2	TO HE TO SERVICE AND THE SERVI						

## VI2002A000080

THE KERIOW OITHER AS A STANDARD AS A STANDAR

Descrizione del brevetto per invenzione industriale avente titolo: "MACCHINA LEVIGATRICE".

A nome della ditta COSTA LEVIGATRICI SPA – Via Venezia, 144 – 36015 SCHIO (VI).

### 5 **DESCRIZIONE**

10

15

20

25

L'invenzione concerne una macchina levigatrice particolarmente adatta ad essere utilizzata nella lavorazione in superficie di pannelli, porte, ante di mobili e simili.

Tale tipo di lavorazione viene normalmente effettuato su materiali legnosi grezzi o verniciati, ma in differenti applicazioni potranno interessare materiali diversi, come plastica o metallo, per effettuare lavorazioni di spigolo o per la rimozione di residui da lavorazioni precedenti.

Sono note a tal proposito macchine levigatrici automatizzate in cui opportuni elementi abrasivi di opportuna grana e tipo vengono disposti a contatto con la superficie del pezzo da levigare.

Gli elementi abrasivi sono normalmente costituiti da nastri di carta abrasiva chiusa ad anello e rotanti attorno ad una coppia di pulegge.

Un tipo di macchine normalmente utilizzate per la levigatura di superfici in bassorilievo prevede l'utilizzo di spazzole abrasive costituite da una pluralità di nastri abrasivi, normalmente di tipo intercambiabile, applicati sulla superficie esterna di un rullo rotante.

Tali spazzole durante il funzionamento vengono poste a contatto con il pezzo da lavorare che viene mosso da un nastro trasportatore nel quale è fissato.

L'aderenza del pezzo al nastro trasportatore viene garantita attraverso l'azione di opportuni elementi pressoi che insistono sul pezzo in combinazione con l'effetto tenuta realizzato tramite un gruppo aspirante associato alla superficie del nastro.

Il pezzo da levigare viene mosso dal nastro trasportatore sostanzialmente in un'unica direzione rispetto alle spazzole abrasive che essendo disposte solitamente superiormente al nastro determinano la levigatura su di un solo lato del pezzo da lavorare, normalmente la superficie in vista superiore.

10

15

20

E' evidente che per effettuare una levigatura completa di tutti i lati del pezzo inclusi i bordi, è necessario effettuare fasi di lavorazione successive che prevedono movimenti coordinati lungo assi differenti delle spazzole abrasive, oppure la rotazione del pezzo per posizionare i lati da levigare a contatto con le spazzole.

In differenti realizzazioni, per effettuare la levigatura dei profili laterali la macchina è provvista di un ulteriore gruppo di levigatura ove spazzole abrasive del tipo sopra descritto sono disposte verticalmente per essere poste a contatto con il bordo laterale del pezzo.

25 Un primo inconveniente di tali tecniche è costituito dal fatto

che la levigatura completa del pezzo richiede differenti cicli di lavorazione.

Un altro inconveniente di tali tecniche è costituito dal fatto che la pressione esercitata dalle spazzole abrasive durante la loro rotazione, può compromettere la qualità della lavorazione nei pezzi di piccole dimensioni a causa della difficoltà nel mantenere il pezzo in aderenza al nastro trasportatore da parte dei pressoi per gli ingombri delle spazzole stesse.

10 E' scopo della presente invenzione superare gli inconvenienti citati.

E' scopo principale dell'invenzione realizzare una macchina levigatrice che consenta la levigatura del pezzo mediante un unico ciclo di lavorazione.

15 E' un altro scopo dell'invenzione realizzare una macchina levigatrice che realizzi una levigatura di qualità superiore rispetto a macchine equivalenti di tipo noto.

E' un ulteriore scopo dell'invenzione realizzare una macchina levigatrice in cui le operazioni di manutenzione risultino semplificate rispetto a macchine del tipo noto.

20

25

Gli scopi detti sono raggiunti attraverso una macchina levigatrice che, in accordo con il contenuto della rivendicazione principale, è del tipo comprendente una struttura di sostegno del pezzo da lavorare ed un gruppo levigatore di detto pezzo, e che si caratterizza per il fatto

che detto gruppo levigatore comprende un'incastellatura che supporta:

 almeno un elemento avvolgibile cooperante con mezzi cinematici atti a porlo in movimento secondo una configurazione ad anello chiuso su di un piano sostanzialmente parallelo al piano individuato da detta struttura di sostegno;

5

10

15

20

25

- una pluralità di elementi abrasivi associati a detto elemento avvolgibile disposti distanziati tra loro e provvisti di almeno una superficie abrasiva atta ad entrare in contatto con detto pezzo durante la movimentazione di detto elemento avvolgibile.

Secondo una preferita forma di realizzazione, l'elemento avvolgibile è costituito da una cinghia chiusa avvolta tra due pulegge, una delle quali motorizzata.

Ciascun elemento abrasivo è costituito da un elemento laminare abrasivo connesso alla cinghia tramite un albero disposto sostanzialmente perpendicolare al piano individuato dalla struttura di sostegno.

Vantaggiosamente, gli elementi abrasivi nella loro traiettoria vanno ad interessare sequenzialmente i bordi laterali del pezzo e la sua superficie superiore in vista per realizzare la levigatura completa del pezzo.

Gli scopi ed i vantaggi detti verranno meglio evidenziati durante la descrizione di preferite forme di esecuzione dell'invenzione date a titolo indicativo, ma non limitativo, con riferimento alle tavole da disegno allegate, ove:

- la fig. 1 rappresenta in vista assonometrica la macchina levigatrice dell'invenzione;
- Ia fig. 2 rappresenta una vista parzialmente sezionata di fig. 1;
  - la fig. 3 rappresenta una vista laterale di fig. 1;

- le figg. da 4 a 6 rappresentano una vista schematica dall'alto della macchina dell'invenzione in differenti fasi della lavorazione del pezzo;
- la fig. 7 rappresenta una vista in sezione di un particolare ingrandito di fig. 1;
- la fig. 8 rappresenta in vista assonometrica un particolare di un elemento abrasivo;
- 15 la fig. 9 rappresenta la vista assonometrica di un particolare di fig. 7;
  - le figg. da 10 a 12 rappresentano una vista schematica dall'alto di una variante della macchina dell'invenzione in differenti fasi della lavorazione del pezzo;
- la fig. 13 rappresenta la vista schematica dall'alto di un'altra variante esecutiva dell'invenzione;
  - la fig. 14 rappresenta un'ulteriore variante esecutiva dell'invenzione in vista assonometrica parzialmente sezionata:
- 25 la fig. 15 rappresenta una variante esecutiva di fig. 9;

La macchina levigatrice dell'invenzione è rappresentata in fig. 1 ove è complessivamente indicata con 1.

Essa comprende sostanzialmente una struttura di sostegno 2 del pezzo 3 da lavorare ed un gruppo levigatore, complessivamente indicato con 4, per la levigatura del pezzo 3.

Nella realizzazione di fig. 1 la struttura di sostegno 2 è mobile rispetto al gruppo levigatore 4 ed è costituita sostanzialmente da un nastro trasportatore 5 avvolto ad anello chiuso tra una coppia di cilindri 6, 7 rotanti.

10

15

20

25

In differenti realizzazioni il movimento relativo tra il gruppo levigatore 4 e la struttura di sostegno 2 si potrà ottenere attraverso la movimentazione, per esempio, del solo gruppo levigatore 4.

Secondo l'invenzione, il gruppo levigatore 4 comprende un'incastellatura 40 che supporta un elemento avvolgibile 8, come si osserva meglio in fig. 2, cooperante con mezzi cinematici, complessivamente indicati con 9, ed una pluralità di elementi abrasivi 10, associati all'elemento avvolgibile 8 e disposti distanziati tra loro lungo lo sviluppo dell'elemento avvolgibile 8 stesso.

ln. particolare l'elemento avvolgibile 8 assume una configurazione ad anello chiuso su di un piano sostanzialmente parallelo al piano  $\pi 2$  definito dalla struttura di sostegno 2.

Per comodità costruttiva tali piani  $\pi 1$  e  $\pi 2$  sono disposti in posizione orizzontale, ma è chiaro che in differenti realizzazioni potranno assumere qualsiasi posizione eventualmente inclinata.

Per quanto concerne l'elemento avvolgibile  $\bf 8$ , esso è costituito da una cinghia chiusa ad anello cooperante, come detto, con i mezzi cinematici  $\bf 9$  che la pongono in movimento rotatorio sul piano  $\pi \bf 1$ .

I mezzi cinematici 9 sono costituiti da due pulegge 11, 12 tra le quali si avvolge la cinghia 8 e mezzi di motorizzazione, complessivamente indicati con 13, meccanicamente connessi ad una di dette pulegge, nel caso rappresentato in figura alla puleggia 12, per porla in rotazione.

10

15

20

25

Ciascuno degli elementi abrasivi 10, come si osserva nella fig. 7, è costituito da un elemento laminare abrasivo 14 connesso alla cinghia 8 tramite un albero 15 disposto sostanzialmente perpendicolare alla struttura di sostegno 2 ove è disposto il pezzo da lavorare 3.

L'elemento laminare abrasivo 14, come si osserva nel particolare di fig. 8, è preferibilmente costituito da strips abrasivi del tipo noto e comprendenti uno spezzone di carta abrasiva 16 su cui è ricavata una serie di frange.

La carta abrasiva 16 è disposta affiancata ad una serie di filamenti fibrosi 17 che, grazie alla loro elasticità intrinseca, determinano la flessibilità dell'elemento laminare abrasivo

14 medesimo.

Come si osserva nelle figure, ed in modo particolare nelle viste dall'alto delle figure da 4 a 6, ciascun elemento laminare abrasivo 14 è disposto inclinato rispetto alle direzioni di avanzamento dell'elemento avvolgibile 8, indicate con le frecce 18 e 19 relativamente ai due lati principali 20, 21 su cui si avvolge l'elemento avvolgibile 8 stesso.

Tale inclinazione consente infatti l'aggressione dolce degli spigoli del pezzo 3 con cui vengono a contatto.

L'elemento laminare abrasivo 14 presenta chiaramente la carta abrasiva 16 disposta anteriormente ed i filamenti fibrosi 17 posteriormente rispetto alle direzioni di avanzamento dell'elemento avvolgibile 8.

Per consentire la disposizione inclinata di ciascun elemento laminare abrasivo 14, l'albero 15 comprende mezzi di articolazione, complessivamente indicati con 22, che consentono di definire, come vedremo in seguito, opportune e differenti posizioni inclinate dell'elemento laminare

20 abrasivo 14.

15

l mezzi di articolazione 22 potranno essere realizzati secondo tecniche di tipo noto e comunemente utilizzate ne settore meccanico.

Per favorire le operazioni di manutenzione e di ricambio 25 degli elementi laminari abrasivi 14, essi sono vantaggiosamente associati al rispettivo albero di supporto 15 in modo amovibile per consentirne la sostituzione semplice e veloce.

Tale fatto è evidenziato in fig. 9 ove si osserva che l'elemento laminare abrasivo 14 è vincolato amovibilmente all'albero di supporto 15 attraverso mezzi di tenuta, complessivamente indicati con 23, costituiti da una piastra mobile 24 disposta in battuta all'elemento laminare abrasivo 14 tramite l'azionamento di un nottolino 25.

Per favorire la movimentazione guidata degli elementi abrasivi 10 sull'incastellatura 40 sono presenti mezzi di guida, indicati con 26 in fig. 7, costituiti sostanzialmente da binari che si sviluppano per almeno una parte della lunghezza dell'elemento avvolgibile 8 e che ricevono in scorrimento l'albero 15 dell'elemento abrasivo 10.

10

15

20

In particolare, all'albero 15 sono associati mezzi di scorrimento volventi 27 che, cooperando con i binari 26, guidano gli elementi abrasivi 10 riducendo le sollecitazioni sull'elemento avvolgibile 8 e rendendo al minimo il fenomeno dello sfarfallamento dell'elemento avvolgibile 8.

Tali mezzi di guida 26 si svilupperanno vantaggiosamente per una larghezza pari alla massima larghezza ammissibile per i pezzi da lavorare.

Associati al gruppo levigatore 4, come si osserva in 25 particolare in fig. 2, sono disposti dei pressoi,

complessivamente indicati con 28, costituiti da rulli, che durante la levigatura vengono posti in aderenza al pezzo da lavorare 3 e che favoriscono la sua aderenza alla struttura di sostegno 2.

Alla struttura di sostegno 2, inoltre, possono essere associati mezzi di aspirazione, non rappresentati per semplicità in figura e di per sé di tipo noto, che consentono di aumentare ulteriormente il grado di adesione del pezzo 3.

Durante il funzionamento, come si osserva nelle figure 4, 5 e 6, il pezzo da lavorare 3 viene fatto avanzare secondo una direzione sostanzialmente perpendicolare rispetto alle direzioni di avanzamento 18, 19, tra loro parallele, dell'elemento avvolgibile 8.

10

15

20

Quando il pezzo 3 ad inizio ciclo entra in contatto con gli elementi abrasivi 10, come si osserva in particolare in fig. 4, gli elementi laminari abrasivi 14 del lato principale 21 vanno ad interessare il bordo laterale anteriore 3a del pezzo 3 realizzando la levigatura di tale bordo.

Successivamente il pezzo 3 avanzando ulteriormente, come si osserva in fig. 5, viene interessato dagli elementi abrasivi 14 di entrambi i lati 20, 21.

In particolare, gli elementi abrasivi 14 del lato 20 vanno ad interessare il bordo laterale 3b e la superficie superiore in vista 3e del pezzo 3.

25 Gli elementi abrasivi 14 del lato 21 analogamente vanno ad

interessare il bordo laterale 3d e la medesima superficie in vista 3e.

Nell'ultima fase della levigatura, come si osserva in fig. 6, gli elementi abrasivi 14 della fila principale 20, vanno ad interessare l'ultimo bordo laterale 3c non ancora levigato, terminando in tal modo la lavorazione del pezzo 3.

E' evidente che qualunque sia la forma del pezzo da levigare, ogni suo bordo laterale contestualmente alla sua superficie in vista è sottoposta alle operazioni di levigatura in un unico ciclo di lavorazione.

10

15

20

E' altresì evidente che durante le fasi della lavorazione, i pressoi 28, non rappresentati per semplicità espositiva nelle figure da 4 a 6, saranno vantaggiosamente appoggiati sulla superficie superiore 3e del pezzo 3 per mantenerlo in aderenza al nastro trasportatore 5.

E' da notare che, rispetto alle macchine levigatrici di tipo noto, i pressoi 28 possono essere disposti con gli interassi a distanza inferiore uno rispetto all'altro, consentendo una tenuta in aderenza ottimale anche per pezzi di piccole dimensioni.

In applicazioni su macchine levigatrici più sofisticate, un gruppo levigatore 4 del tipo descritto potrebbe anche essere vantaggiosamente combinato con gruppi levigatori di tipo tradizionale, per esempio a spazzole rotanti.

Nelle figg. da 10 a 12 è rappresentata, in forma schematica,

una variante esecutiva della macchina levigatrice dell'invenzione durante differenti fasi della lavorazione che differisce dalla precedente per la diversa inclinazione degli elementi laminari abrasivi 114.

- Essi, come si osserva, sono disposti inclinati secondo una configurazione alternata che consente, rispetto alla realizzazione precedente, la distribuzione compensata degli sforzi sull'elemento avvolgibile dovuti al contatto degli elementi laminari abrasivi 114 con il pezzo da lavorare.
- In tal modo il fenomeno di sfarfallamento dell'elemento avvolgibile durante la rotazione può essere ulteriormente ridotto e la realizzazione della macchina levigatrice potrebbe risultare semplificata non necessitando dei mezzi di guida associati all'albero di ciascun elemento abrasivo.
- In fig. 13 è rappresentata un'altra variante esecutiva dell'invenzione che differisce dalle precedenti descritte per la diversa disposizione degli elementi laminari abrasivi 214 che, in tal caso, risultano perpendicolari rispetto alle direzioni di avanzamento dell'elemento avvolgibile.
- dell'invenzione, complessivamente indicata con **300**.

Essa differisce dalla prima forma esecutiva per la differente realizzazione della struttura di sostegno 302 che risulta in tal caso costituita da una pluralità di rulli rotanti 305

affiancati che trascinano, con la loro rotazione, il pezzo

lavorare poggiato su di essi.

10

15

25

In fig. 15 infine è rappresentata una differente realizzazione dei mezzi di tenuta 423 dell'elemento laminare abrasivo 414 e comprendenti una piastra mobile 424 disposta in battuta all'elemento laminare abrasivo 414 tramite l'azione di una coppia di molle laterali 430 solidali all'albero 415.

L'elemento laminare abrasivo 414 può in tal caso essere vantaggiosamente realizzato da due parti 416, 417 tra loro distinte, la prima 416 di dette parti essendo realizzata dalla carta abrasiva e la seconda 417 di dette parti essendo costituita elementi fibrosi.

In tale configurazione le operazioni di manutenzione potranno prevedere la sostituzione della sola carta abrasiva 416 usurata, senza necessità di sostituire anche gli elementi fibrosi 417.

Risulta evidente per quanto detto che la macchina levigatrice dell'invenzione, nelle differenti forme esecutive qui rappresentate e descritte, raggiunge gli scopi ed i vantaggi suddetti.

In fase realizzativa, alla macchina dell'invenzione potranno essere apportate ulteriori varianti non descritte e non rappresentate nel presente brevetto.

Tali varianti potranno essere costituite per esempio da una diversa disposizione dell'elemento avvolgibile, da una sua differente realizzazione, per esempio attraverso catene ad anelli avvolte su ruote dentate, oppure ancora da una differente realizzazione degli elementi laminari abrasivi ed una differente metodologia per la loro applicazione all'elemento avvolgibile stesso.

Tali ed ulteriori varianti, non descritte e non rappresentate, qualora rientranti all'interno del concetto inventivo espresso dalle rivendicazioni che seguono sono comunque tutte da ritenersi protette dal presente brevetto.

10

15

20

### RIVENDICAZIONI

10

15

20

- 1) Macchina levigatrice (1; 300) del tipo comprendente una struttura di sostegno (2; 302) del pezzo (3) da lavorare ed un gruppo levigatore (4) di detto pezzo (3), caratterizzato dal fatto che detto gruppo levigatore (4) comprende un'incastellatura (40) che supporta:
- almeno un elemento avvolgibile (8) cooperante con mezzi cinematici (9) atti a porlo in movimento secondo una configurazione ad anello chiuso su di un piano ( $\pi$ 1) sostanzialmente parallelo al piano ( $\pi$ 2) individuato da detta struttura di sostegno (2; 302);
- una pluralità di elementi abrasivi (10) associati a detto elemento avvolgibile (8) disposti distanziati tra loro e provvisti di almeno una superficie abrasiva (16; 416) atta ad entrare in contatto con detto pezzo (3) durante la movimentazione di detto elemento avvolgibile (8).
- la 300) secondo levigatrice (1; Macchina 2) dal fatto che detto caratterizzata rivendicazione 1) elemento avvolgibile (8) è costituito da una cinghia chiusa ad anello cooperante con detti mezzi cinematici (9) del tipo comprendente almeno due pulegge (11, 12) tra le quali si avvolge detta cinghia e mezzi di motorizzazione (13) cooperanti con almeno una (12) di dette pulegge (11, 12) per porla in rotazione.
- 3) Macchina levigatrice (1; 300) secondo la

rivendicazione 1) caratterizzata dal fatto che ciascuno di detti elementi abrasivi (10) comprende un elemento laminare abrasivo (14; 114; 214; 414) connesso a detto elemento avvolgibile (8) tramite un braccio (15; 415) disposto sostanzialmente perpendicolare a detto piano  $(\pi 2)$  individuato da detta struttura di sostegno (2).

5

10

15

20

- 4) Macchina levigatrice (1; 300) secondo la rivendicazione 3) caratterizzata dal fatto che detto elemento laminare abrasivo (14; 114; 214; 414) è associato amovibilmente a detto albero (15; 415) tramite mezzi di tenuta (23; 423).
- 5) Macchina levigatrice (1; 300) secondo la rivendicazione 4) caratterizzata dal fatto che detti mezzi di tenuta (23) comprendono almeno una piastra mobile (24) atta ad essere posta in battuta all'elemento laminare abrasivo (14) tramite l'azionamento di un nottolino (25).
- 6) Macchina levigatrice (1; 300) secondo la rivendicazione 4) caratterizzata dal fatto che detti mezzi di tenuta (423) comprendono almeno una piastra mobile (424) atta ad essere posta in battuta all'elemento laminare abrasivo (414) tramite l'azione di almeno una molla (430) solidale a detto albero (415).
- 7) Macchina levigatrice (1; 300) secondo rivendicazione 3) caratterizzata dal fatto che elemento laminare abrasivo (14; 114; 414) è disp

inclinato rispetto alla direzione di avanzamento (18, 19) di detto elemento avvolgibile (8) per favorire l'asportazione del materiale da detto pezzo (3).

8) Macchina levigatrice (1; 300) secondo la rivendicazione 7) caratterizzata dal fatto che detto albero (15) comprende mezzi di articolazioni (22) atti a definire detta posizione inclinata di detto elemento laminare abrasivo (14; 114; 414).

5

10

15

- 9) Macchina levigatrice (1; 300) secondo la rivendicazione 7) caratterizzata dal fatto di comprendere mezzi di guida (26) associati a detta incastellatura (40) atti a ricevere in scorrimento detto albero (15) per almeno un tratto durante la sua movimentazione.
  - 10) Macchina levigatrice (1; 300) secondo la rivendicazione 9) caratterizzata dal fatto che detti mezzi di guida (26) sono costituiti da almeno un binario solidale a detta incastellatura (40) atti a ricevere mezzi di scorrimento volventi (27) associati a detto albero (15).
- 11) Macchina levigatrice (1; 300) secondo la rivendicazione 1) caratterizzata dal fatto che detta struttura di sostegno (2) è mobile rispetto a detto gruppo levigatore (4).
  - 12) Macchina levigatrice (1) secondo la rivendicazione
    1) caratterizzata dal fatto che detta struttura di sostegno
    (2) è costituita da un nastro trasportatore (5) chiuso ad

anello tra almeno una coppia di cilindri rotanti (6, 7).

- 13) Macchina levigatrice (300) secondo la rivendicazione 1) caratterizzato dal fatto che detta struttura di sostegno (302) è costituita da una pluralità di rulli rotanti (305) disposti tra loro affiancati.
- 14) Macchina levigatrice (1; 300) secondo la rivendicazione 1) caratterizzata dal fatto che detto gruppo levigatore è mobile rispetto a detta struttura di sostegno.
- 15) Macchina levigatrice (1; 300) secondo la rivendicazione 1) caratterizzata dal fatto di comprendere mezzi di aspirazione associati a detta struttura di sostegno atti a mantenere in aderenza detto pezzo a detta struttura di sostegno.
- 16) Macchina levigatrice (1; 300) secondo la rivendicazione 1) caratterizzata dal fatto di comprendere uno o più pressoi (28) associati a detta incastellatura atti ad essere posti in contatto a detto perno (3) per mantenerlo in aderenza a detta struttura di sostegno (2).

  Per incarico.

20

15

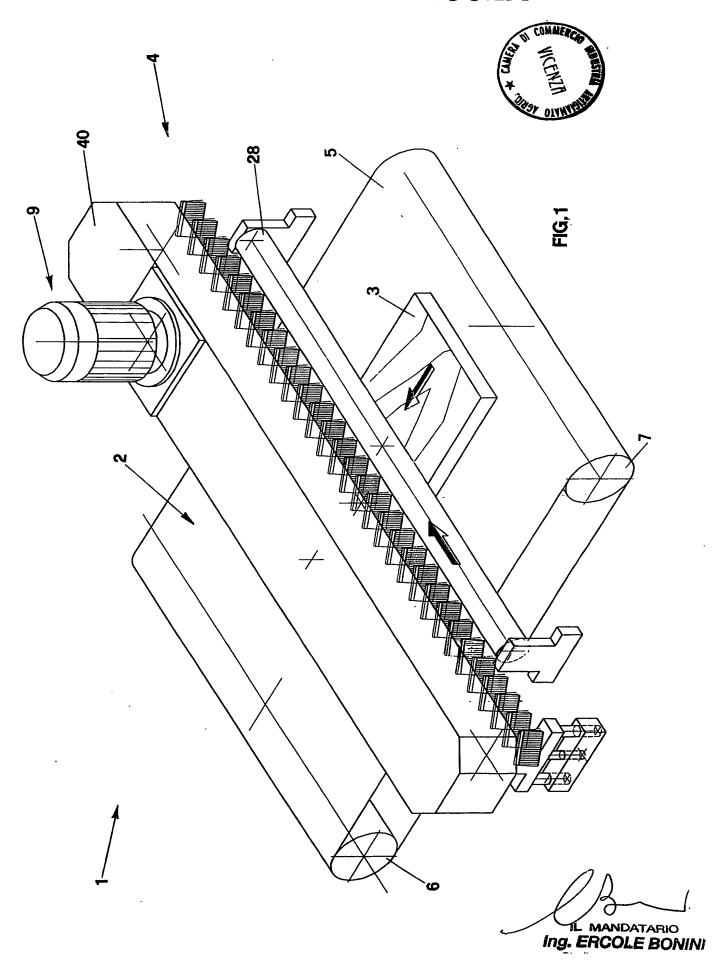
5

10

IL MANDATARIO

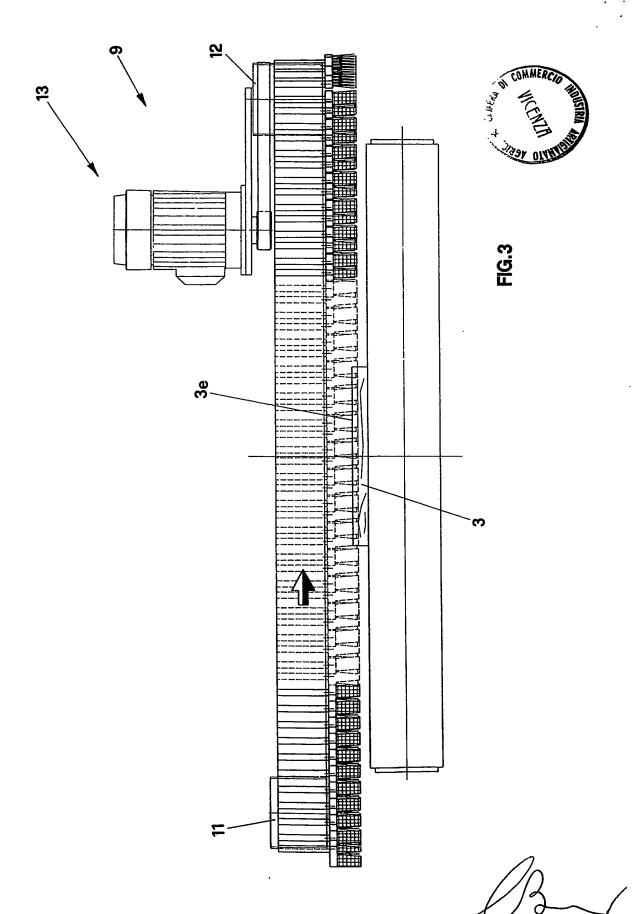
Ing. Ergele Bonini
(Studio Ing | B. Bonini SRL)

## 1/8 VI2002A000080



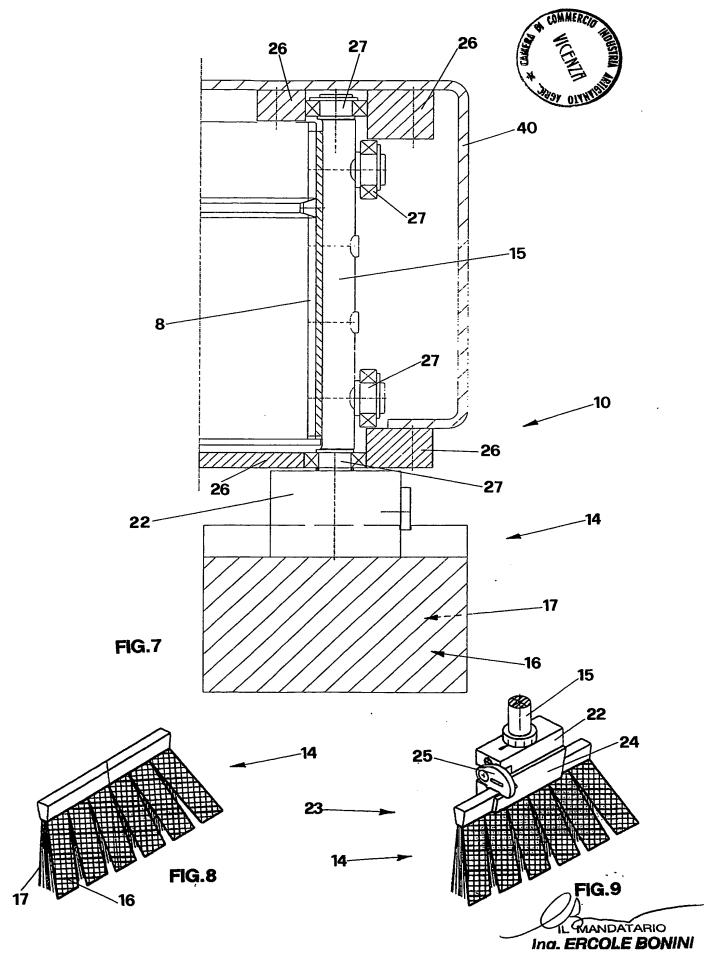
2/8 VI2002AUUQQ80 IL MANDATARIO ING EDCOLE RONINI

# 3/8 VI2002A000080

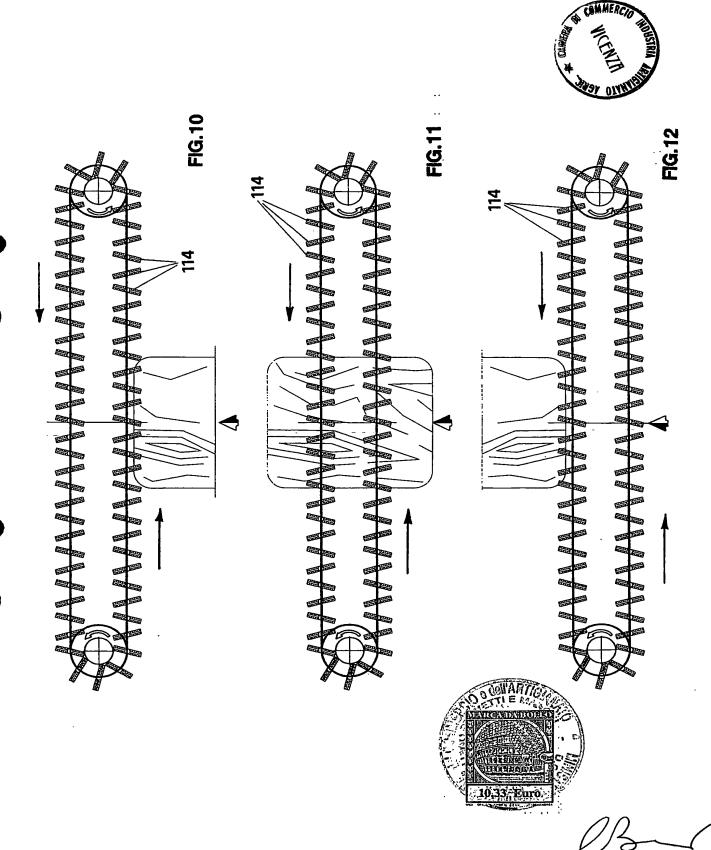


IL MANDATARIO
Ing. ERCOLE BONINI

IL MANDATARIO
Ing. ERCOLE BONINI

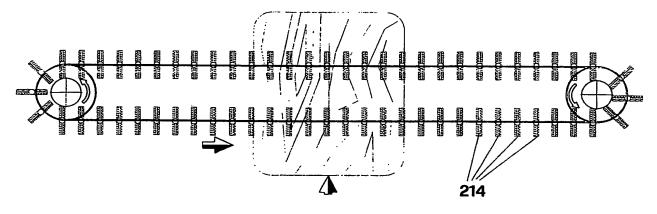


## WIZOCZADC0080

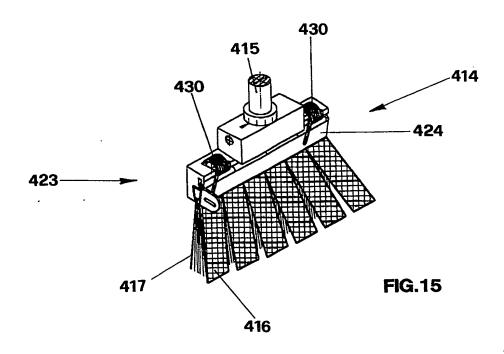


IL MANDATARIO
Ina. ERCOLE BONINI



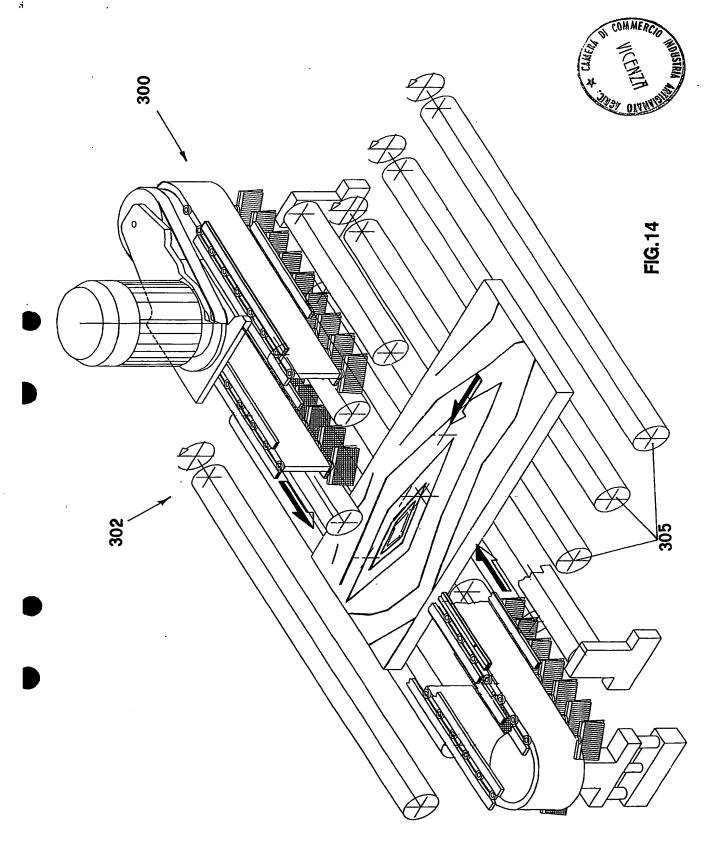


**FIG.13** 



IL MANDATARIO Ing. ERCOLE BONINI

8/8 VI2002A000080



IL MANDATARIO

## This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

### **BEST AVAILABLE IMAGES**

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

BLACK BORDERS

IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES

FADED TEXT OR DRAWING

BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING

SKEWED/SLANTED IMAGES

COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS

GRAY SCALE DOCUMENTS

LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT

REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY

### IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.